

NOTICE D'UTILISATION

SYSTEME DE VISITE EJ-5

- EJ-5T** - Boîtier émetteur UHF 16 Fréquences
- EJ-5R** - Boîtier récepteur UHF avec oreillette
- HDC-520** - Rack de rechargement 20 compartiments
- HDC-530** - Valise de rechargement 30 compartiments



BOITIER EMETTEUR EJ-5T



- 1- Touche ON/OFF + MUTE (voyant Mute)
- 2- Sélecteur de canal/ réglage volume
- 3- Ecran d'affichage
- 4- Cellule avec grille de protection microphone intégré
- 5- Entrée micro externe
- 6- Indicateur de charge (sous la grille)
- 7- Entrée AUX
- 8- Encoches pour cordelette tour de cou
- 9- Entrée DC pour effectuer le rechargement
- 10- Encoche pour cordelette tour de cou
- 11- Cordelette tour de cou
- 12- Clip de fixation
- 13- Contacts de charge

UTILISATION

Mise sous tension

Pour allumer l'émetteur, appuyer sur la touche ON/OFF / MUTE pendant 1 seconde, l'écran affiche ON, puis le numéro de canal ainsi que le niveau de charge batterie, la touche devient bleue.

Arrêt

Pour arrêter l'émetteur, maintenir la touche ON/OFF / MUTE appuyée pendant environ 2 secondes; l'écran affiche OFF, l'appareil s'éteint.

Affichage canal

Appuyer sur la touche SET pour afficher le canal en cours d'utilisation.

Sélection canal

Maintenir la touche SET appuyée jusqu'à ce que le numéro du canal clignote. Appuyer sur les touches +/- pour atteindre le canal souhaité. Appuyer de nouveau sur la touche SET pour confirmer le choix.

Sélection Parole/Coupure parole

Appuyer sur la touche ON/OFF / MUTE (1) pour couper le son. En mode MUTE, la led clignote en rouge. Appuyer de nouveau sur la touche pour quitter le mode Mute et revenir en mode normal de fonctionnement (led bleue).

Sélection volume de sortie/ Nombre maximal de canaux disponibles.

En mode OFF, appuyer sur la touche SET et POWER pour entrer en mode de sélection.

L'écran affiche le nombre maximal de canaux disponibles : appuyer une fois sur SET pour afficher la fréquence en cours 640~664 MHz, 794~806 MHz et 863~865 MHz. Appuyer sur les touches +/- pour changer la fréquence et sélectionner la fréquence souhaitée. Appuyer sur la touche SELECT pour valider le choix ou bien la fréquence se confirmera automatiquement si aucune touche n'est actionnée dans les 5 secondes.

L'écran affiche ensuite HI(Fort) /LOW(Faible), appuyer sur les touches +/- pour sélectionner la volume de sortie souhaité. Appuyer sur la touche SELECT pour valider le choix ou bien le volume se confirmera automatiquement si aucune touche n'est actionnée dans les 5 secondes.

Réglage volume

Appuyer sur les touches +/- pour afficher et régler le niveau de volume de l'appareil (VOL 1~3).

Alimentation / Rechargement

L'appareil est alimenté par accu Lithium intégré (1200 mAh).

La led s'éclaire en rouge lors de l'opération de rechargement. La led clignote en vert lorsque la charge est complète. Lorsque l'appareil est inséré dans une base de rechargement il sera coupé automatiquement.

Lors de l'opération de rechargement, si il ya un problème d'accu, la led rouge clignotera et l'indicateur de charge à l'écran clignotera également. Ce problème peut être causé par :

- Une température de charge excédent 60°C.
- Une durée de rechargement supérieure à 7 heures.
- Un accu défectueux.

Synchronisation des fréquences

Lorsque l'appareil est en fonctionnement, il synchronisera les fréquences ou s'éteindra automatiquement (sans recevoir de signal audio) dans les 10 minutes

Lors de la synchronisation, la touche ON/OFF / MUTE clignotera en bleu et l'écran se rétro éclaire.

Appuyer sur la touche ON/OFF / MUTE lorsque l'écran affiche le n° de canal, entrer en mode synchronisation ou arrêt sans recevoir de signal audio dans les 20 secondes

Lorsque l'opération s'est déroulée avec succès, l'appareil revient en mode MUTE et la led s'éclaire en rouge.

Lors du déroulement de la synchronisation de fréquences le voyant vert indicateur de charge clignotera sur la base de rechargement 20 ou 30 plots utilisée. L'écran affichera l'état de charge en cours.

Pour passer en mode RESET appuyer sur les touches +/- en même temps et allumer l'appareil.

BOITIER RECEPTEUR EJ-5R AVEC OREILLETTE



- 1- Touche MUTE avec voyant indicateur
- 2- Sélecteur de canaux
- 3- Ecran d'affichage
- 4- Haut-parleur intégré
- 5- Jack sortie casque
- 6- Indicateur de charge
- 7- Bouton Marche/Arrêt
- 8- Sortie AUX
- 9- Encoche pour cordelette tour de cou
- 10- Entrée DC pour effectuer le rechargement
- 11- Cordelette tour de cou
- 12- Encoche pour cordelette tour de cou
- 13- Clip de fixation
- 14- Contacts de charge

UTILISATION

Le boîtier EJ-5R est équipé d'une oreillette à brancher à la prise Jack (earphone) prévue à cet effet.

Mise sous tension + Réglage volume

Tourner le bouton ON/OFF dans le sens des aiguilles d'une montre pour allumer le récepteur, et augmenter le volume. L'écran affiche ON puis le n° de canal disponible.

Arrêt + réglage de volume

Tourner le bouton dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour baisser le volume et arrêter le récepteur ; l'écran affiche OFF, l'appareil s'éteint.

Affichage canal

Appuyer sur la touche SET pour afficher le canal en cours d'utilisation.

Sélection canal

Appuyer sur les touches +/- pour atteindre le canal souhaité.

Sélection Ecoute / Coupure son

Appuyer sur la touche MUTE pour couper le son. En mode MUTE, la led rouge clignote lorsque le signal RF est reçu. Lorsqu'il n'y a aucun signal, la led rouge reste éclairée. Appuyer de nouveau sur la touche pour quitter le mode Mute et revenir en mode Ecoute; à la réception du signal la led bleue MUTE s'éclaire.

Alimentation / Rechargement

L'appareil est alimenté par accu Lithium intégré (1200 mAh).

La led s'éclaire en rouge lors de l'opération de rechargement. La led clignote en vert lorsque la charge est complète. Lorsque l'appareil est inséré dans une base de rechargement il sera coupé automatiquement.

Lors de l'opération de rechargement, si il ya un problème d'accu, la led rouge clignotera et l'indicateur de charge à l'écran clignotera également. Ce problème peut être causé par :

- Une température de charge excédent 60°C.
- Une durée de rechargement supérieure à 7 heures.
- Un accu défectueux.

Synchronisation des fréquences

Lorsque l'appareil est en fonctionnement, il synchronisera les fréquences ou s'éteindra automatiquement (sans recevoir de signal audio) dans les 10 minutes

Lors de la synchronisation, la touche ON/OFF / MUTE clignotera en bleu et l'écran se rétro éclaire.

Appuyer sur la touche ON/OFF / MUTE lorsque l'écran affiche le n° de canal, entrer en mode synchronisation ou arrêt sans recevoir de signal audio dans les 20 secondes.

Lorsque l'opération s'est déroulée avec succès, l'appareil revient en mode MUTE et la led rouge s'éclaire.

Lors du déroulement de la synchronisation de fréquences le voyant vert indicateur de charge clignotera sur la base de rechargement 20 ou 30 plots utilisée. L'écran affichera l'état de charge en cours.

Pour passer en mode RESET appuyer sur les touches +/- en même temps et allumer l'appareil.

RACK DE RECHARGEMENT 20 COMPARTIMENTS : HDC-520

Caractéristiques

Charge simultanée des accumulateurs de 20 boîtiers de la série EJ-5 (émetteurs/récepteurs)

Durée de charge environ 5 à 6 heures

Voyant d'affichage du niveau de charge pour chaque compartiment

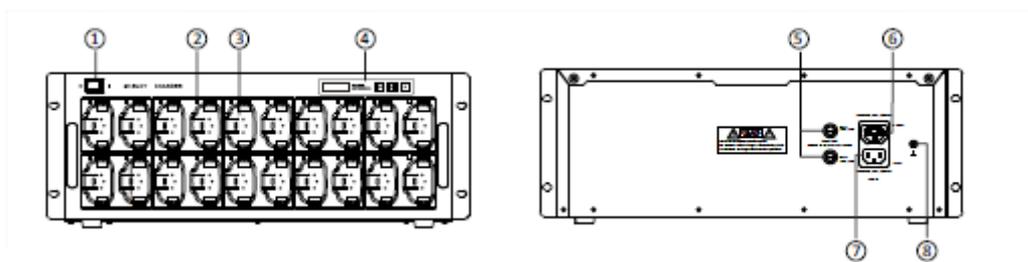
Fonction de synchronisation de fréquence

Livré avec bloc secteur 115-230V – 50/60 Hz

Possibilité de brancher en chaîne 3 racks de rechargement maxi

Dimensions L x P x h : 484 x 169 x 239 mm

Poids : 4.7 Kg



1-Interrupteur ON/OFF et voyant indicateur de fonctionnement

2- Voyant indicateur de charge

3- Compartiment de chargement

4- Synchronisation des fréquences

5- Fusible

6- Sortie puissance

7- Prise entrée secteur

8- Mise à la terre

Instructions

Mise sous tension

Brancher le rack au secteur et l'allumer. A la mise sous tension, la led rouge s'éclaire. Vérifier que l'appareil effectue un test de chargement ou pas. Les voyants indicateurs de charge bleus s'éclaireront pendant environ 2 secondes.

L'écran d'affichage de duplication des canaux affichera le n° du dernier canal utilisé.

Rechargement

Insérer les émetteurs /récepteurs dans chaque plot de chargement. Les voyants bleus indicateurs de charge du rack s'éclaireront; les voyants rouges indicateurs de charge des émetteurs/récepteurs s'éclaireront. Lorsqu'un voyant sur les émetteurs/récepteurs clignote le rechargement ne s'effectue pas. Se référer à la rubrique Résolution des problèmes ci-dessous ou faire appel à un technicien agréé pour réparation.

Une fois la charge terminée, les voyants indicateurs de charge sur le rack s'éteignent et les voyants sur les émetteurs/récepteurs passent au vert.

Synchronisation des fréquences

Sélectionner le canal souhaité avec les touches ◀ et ▶ puis appuyer sur la touche • pour effectuer l'opération.

Pendant la durée de synchronisation :

- L'écran clignote pendant 10 secondes environ jusqu'à ce que l'opération soit terminée.
- Les émetteurs/récepteurs clignent en vert jusqu'à ce que l'opération soit terminée.

La synchronisation des fréquences peut s'effectuer à n'importe quel moment sans affecter l'opération de rechargement.

Résolution des Problèmes

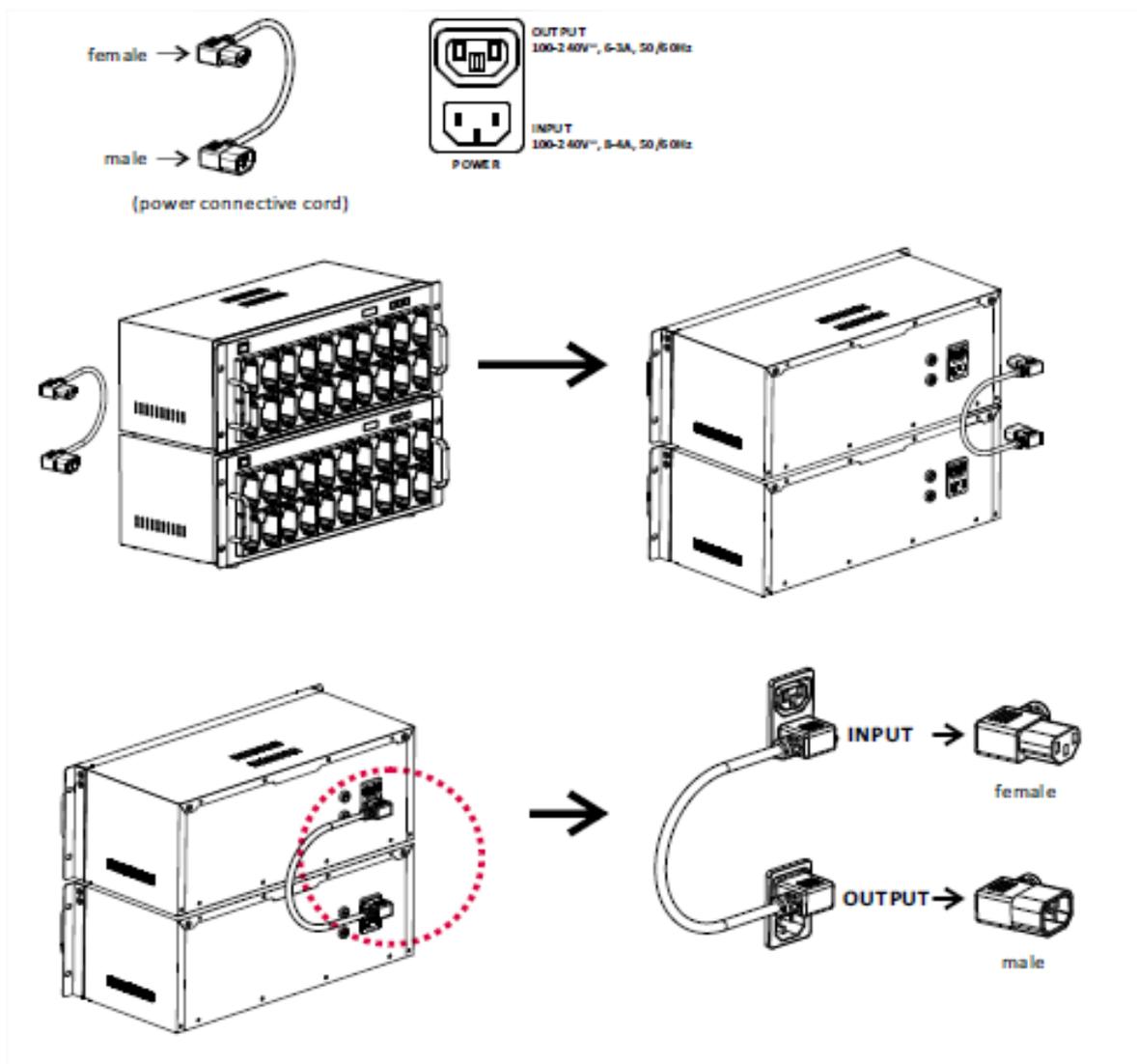
Les voyants indicateurs de charge sont éteints lorsque les émetteurs/récepteurs sont insérés sur les plots de chargement :

S'assurer que les contacts de charge ne sont pas souillés par la poussière ou bien déformés ou que la charge des accus est bien totale.

Les voyants de mise sous tension et de charge sont éteints lors de la mise sous tension :

S'assurer que le rack est bien branché au secteur et que les fusibles sont bien connectés.

Possibilité de brancher en chaîne 3 racks de rechargement maxi



VALISE DE TRANSPORT AVEC FONCTION CHARGE INTEGREE 30 COMPARTIMENTS : HDC 530

Caractéristiques

Charge simultanée des accumulateurs de 30 boîtiers de la série EJ-5 (émetteurs/récepteurs)

Durée de charge environ 5 à 6 heures

Voyant d'affichage du niveau de charge pour chaque compartiment

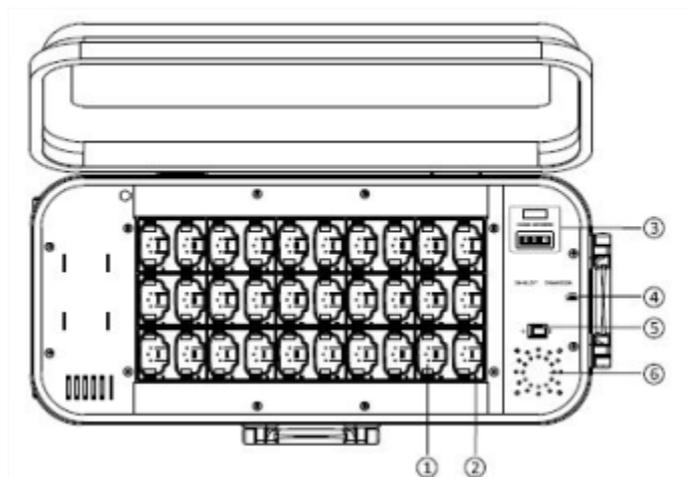
Fonction de synchronisation de fréquence

Coffret de transport en plastique à roulettes

Livré avec bloc secteur 115-230V – 50/60 Hz

Dimensions L x P x h : 681 x 297 x 207 mm

Poids : 8 Kg



1- 30 compartiments de chargement pour émetteurs/récepteurs

2- Voyant indicateur de charge : led bleue/ charge complète : voyant éteint

3- Synchronisation de fréquence

4- Prise entrée secteur

5- Interrupteur ON/OFF et voyant indicateur de fonctionnement

6- Aération et ventilateur.

Instructions

Mise sous tension

Brancher La valise au secteur et l'allumer. A la mise sous tension, la led rouge s'éclaire. Vérifier que l'appareil effectue un test de chargement ou pas. Les voyants indicateurs de charge bleus s'éclaireront pendant environ 2 secondes.

L'écran d'affichage de duplication des canaux affichera le n° du dernier canal utilisé.

Rechargement

Insérer les émetteurs /récepteurs dans chaque plot de chargement. Les voyants bleus indicateurs de charge de la valise s'éclaireront ; les voyants rouges indicateurs de charge des émetteurs /récepteurs s'éclaireront. Lorsqu'un voyant sur les émetteurs/récepteurs clignote le rechargement ne s'effectue pas. Se référer à la rubrique Résolution des problèmes ci-dessous ou faire appel à un technicien agréé pour réparation.

Une fois la charge terminée, les voyants indicateurs de charge de la valise s'éteignent et les voyants sur les émetteurs/récepteurs passent au vert.

Synchronisation des fréquences

Sélectionner le canal souhaité avec les touches ◀◀ et ▶▶ puis appuyer sur la touche • pour effectuer l'opération.

Pendant la durée de synchronisation :

- L'écran clignote pendant 10 secondes environ jusqu'à ce que l'opération soit terminée.
- Les émetteurs/récepteurs clignotent en vert jusqu'à ce que l'opération soit terminée.

La synchronisation des fréquences peut s'effectuer à n'importe quel moment sans affecter l'opération de rechargement.

Résolution des Problèmes

Les voyants indicateurs de charge sont éteints lorsque les émetteurs/récepteurs sont insérés sur les plots de chargement :

S'assurer que les contacts de charge ne sont pas souillés par la poussière ou bien déformés ou que la charge des accus est bien totale.

Les voyants de mise sous tension et de charge sont éteints lors de la mise sous tension :

S'assurer que le rack est bien branché au secteur et que les fusibles sont bien connectés.